

Matière : Français2
Semestre 2
Cours 3

Le discours direct/le discours indirect

-Le discours direct consiste à rapporter les paroles ou les pensées de quelqu'un telles qu'elles ont été prononcées.

-Le discours indirect consiste à rapporter les paroles ou les pensées de quelqu'un en les subordonnant par la conjonction « **que** », un verbe déclaratif tel que « **dire** » ou « **déclarer** ».

-Comment transformer le discours direct en discours indirect ?

Cette transformation entraîne des modifications au niveau :

*De la conjugaison : mode et temps peuvent être modifiés

*De l'emploi des personnes.

Discours direct	Discours indirect
Présent de l'indicatif	Imparfait
<i>'Tu peux me prêter ton stylo ?' me demanda-t-il</i>	<i>Il me demanda si je pouvais lui prêter mon stylo.</i>
Passé composé /passé simple	Plus - que - parfait
<i>L'enfant a dit 'J'ai fini mes devoirs'.</i>	<i>L'enfant a dit qu'il avait fini ses devoirs.</i>
Impératif	De + Infinitif
<i>Je lui ai dit ' vas-y!'</i>	<i>Je lui ai dit d'y aller</i>
Futur	Conditionnel présent
<i>Il disait ' Je visiterai la France.'</i>	<i>Il disait qu'il visiterait la France.</i>
Futur antérieur	Conditionnel passé
<i>'Nous aurons bientôt terminé la leçon.'</i> <i>nous a dit le professeur.</i>	<i>Le professeur nous a dit que nous aurions bientôt terminé la leçon.</i>

Discours direct	Discours indirect
Aujourd'hui	Ce jour-là
<i>Il a dit ' On a beaucoup d'exercices aujourd'hui.'</i>	<i>Il a dit qu'on avait beaucoup d'exercices ce jour-là.</i>
Demain	le lendemain
<i>Lucile a dit 'Je reviendrai demain.'</i>	<i>Lucile a dit qu'elle reviendrait le lendemain.</i>
Hier	la veille
<i>Elle m'a dit 'Je les ai achetés hier.'</i>	<i>Elle m'a dit qu'elle les avait achetés la veille.</i>
Jour/année/lundi ... Prochain	Jour/année/lundi... Suivant
<i>Mon frère m'a dit : 'J'aurai mon bac l'année prochaine.'</i>	<i>Mon frère m'a dit qu'il aurait son bac l'année suivante. (vous entendrez aussi 'l'année prochaine')</i>

Discours direct	Discours indirect
Adjectif démonstratif + G nominal	Adjectif démonstratif+G nominal +là <i>Dans le langage moderne, vous entendrez de moins en moins le 'là'.</i>
<i>Elle demanda 'Combien coûte cette robe ?'</i>	<i>Elle demanda combien coûtait cette robe-là</i>
<i>Il a dit : 'J'ai beaucoup de travail ce matin.'</i>	<i>Il a dit qu'il avait beaucoup de travail ce matin-là</i>
<i>Il m'a dit : 'Je vais lire ces livres.'</i>	<i>Il m'a dit qu'il allait lire ces livres-là.</i>
Attention	
<i>Les adverbess et adjectifs interrogatifs restent invariables (pourquoi ? Combien ? Comment ? Avec qui ? ...)</i>	